

FM/MW/LW Compact Disc Player

Руководство по эксплуатации

Инструкции по установке и подключению
см. в прилагаемом руководстве.



***CDX-R3350C
CDX-R3350***



Добро пожаловать!

Благодарим вас за приобретение проигрывателя компакт-дисков фирмы Sony. Во время поездок на автомобиле вы можете воспользоваться следующими возможностями устройства

- Воспроизводить CD-диски

Вы можете воспроизводить диски CD-DA (диски CD-TEXT*, содержащие данные текстовой информации), CD-R/CD-RW (аудиоданные файлов MP3, записанные в системе Multi Session) (стр. 14)) и ATRAC CD (в форматах ATRAC3 и ATRAC3plus (стр. 14)).

Тип диска	Этикетка
CD-DA	
MP3 ATRAC CD	

- Слушать радио:
 - Вы можете сохранить в памяти устройства по 6 радиостанций каждого диапазона (FM1, FM2, FM3, MW и LW).
 - Использовать функцию BTM (память оптимальных настроек): устройство отбирает станции с наиболее сильным сигналом и сохраняет в памяти.
- Пользоваться услугами системы RDS (система радиопередачи данных): данные RDS передают радиостанции диапазона FM.
- Использовать дополнительные возможности (только для модели CDX-R3350C): помимо управления самим устройством, вы можете управлять воспроизведением на дополнительных CD/MD-чейнджерах, подсоединенных к устройству.

* Диск CD TEXT - это диски CD-DA, содержащие данные о названии диска, именах исполнителей и названиях треков.

О руководстве по эксплуатации

В руководстве даны инструкции по эксплуатации двух моделей системы CDX-R3350C и CDX-R3350. В таблице указаны различия между моделями. Дополнительные пояснения даны также в каждом разделе (например: только для модели CDX-R3350C).

	CDX-R3350C	CDX-R3350
Управление чейнджером	●	
Изменение цвета подсветки дисплея	●	
Переключение выхода аудио (фронтальные динамики)	●	

Предупреждение относительно установки в автомобиль с замком зажигания, не имеющем позиции АСС (подача питания при выключенном двигателе)

После того, как вы повернули ключ в замке зажигания и выключили двигатель, нажмите и удерживайте кнопку (OFF) на устройстве до тех пор, пока индикация на дисплее устройства не погаснет.

В противном случае дисплей останется включенным, и будет разряжать аккумулятор автомобиля.

CLASS 1 LASER PRODUCT

Табличка расположена на нижней панели корпуса устройства.

SonicStage и логотип SonicStage являются торговыми марками Sony Corporation.

ATRAC, ATRAC3, ATRAC3plus и их логотипы являются торговыми марками Sony Corporation.

Содержание

Подготовка

Перезагрузка устройства	4
Установка часов	4
Демонстрационный режим (DEMO)	4
Съемная панель управления	4
Установка съемной панели управления	4
Загрузка диска в проигрыватель	5
Извлечение диска	5

Расположение элементов управления и основные действия

Основное устройство	6
Планшетный пульт ДУ RM-X151	6

Воспроизведение CD-дисков

Информация на дисплее	8
Повторное воспроизведение и воспроизведение в произвольном порядке	8

Радиоприемник

Занесение станций в память и настройка на радиостанции	8
Автоматическое сохранение радиостанций (BTM)	8
Сохранение радиостанций вручную	8
Настройка на станции, занесенные в память	8
Автоматическая настройка	8
RDS	9
Информация о RDS	9
Настройка AF и TA/TP	9
Настройка на станции по типу программы (PTY)	10
Автоматическая установка показаний времени (CT)	10

Другие функции

Изменение установок звука	10
Регулировка звуковых характеристик – BAL/FAD/SUB	10
Регулировка эквалайзера – EQ3	10
Меню установок – SET	11
Использование дополнительного оборудования	11
CD/MD-чейнджер	12
Вращаемый пульт ДУ (джойстик) RM-X4S	12

Дополнительная информация

Меры предосторожности	13
Примечания относительно дисков	13
О файлах MP3	14
Об ATRAC CD-дисках	14
Обслуживание	15
Извлечение устройства	15
Технические характеристики	16
Поиск и устранение неисправностей	17
Информация об ошибках/ Сообщения на дисплее	18

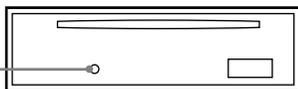
Подготовка

Перезагрузка устройства

Прежде чем впервые включить устройство, после замены аккумулятора автомобиля или после внесения изменений в схему подсоединения, устройству необходимо перезагрузить.

Снимите с устройства съемную панель управления и нажмите на кнопку RESET каким-либо заостренным предметом, например, шариковой ручкой.

Кнопка
RESET



Примечание

С нажатием кнопки RESET будут удалены настройки часов и некоторые данные, сохраненные в памяти устройства.

Установка часов

В часах используется 24-часовая цифровая индикация.

- 1 Нажмите и удерживайте кнопку (SEL).**
На дисплее появляется меню установок.
- 2 Несколько раз нажмите (SEL) для вызова на дисплей индикации CLOCK-ADJ.**
- 3 Нажмите (DSPL).**
На дисплее — мигающая индикация часов.
- 4 Нажимайте кнопку громкости +/- для установки показаний часов и минут.**
Для перехода на следующий знак нажмите (DSPL).
- 5 Нажмите (SEL).**
Часы включены, на дисплее появляется индикация меню установок.
- 6 Нажмите и удерживайте кнопку (SEL).**
Установка закончена.

Чтобы вызвать на дисплей показания времени, нажмите (DSPL). Для возврата к предыдущим показаниям дисплея нажмите (DSPL) еще раз.

Совет

Вы можете установить показания времени в автоматическом режиме с помощью сервиса RDS (стр. 10).

С помощью планшетного пульта ДУ

В п. 4 для установки часов и минут нажимайте на кнопки ↑ и ↓.

Демонстрационный режим (DEMO)

Если устройство было выключено, то после включения на дисплее сначала появляется индикация часов, а затем включается демонстрационный режим (DEMO).

Для отмены демонстрационного режима выберите в меню установок (стр. 11) установку DEMO-OFF в то время, когда устройство выключено.

Съемная панель управления

В целях защиты от кражи вы можете снять панель управления с устройства.

Предупредительный сигнал

Если вы повернули ключ зажигания в положение OFF и не сняли панель управления с устройства, в течение нескольких секунд подается предупредительный звуковой сигнал. Сигнал подается, только если используется встроенный усилитель.

- 1 Нажмите OFF.**
Устройство выключается.
- 2 Нажмите ↑, затем потяните панель управления на себя и снимите.**



Примечания

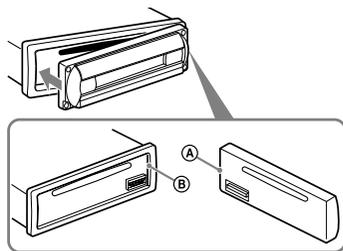
- Не роняйте съемную панель управления и не ставьте на нее и экран дисплея тяжелые предметы.
- Не допускайте нагревания съемной панели управления, не допускайте, чтобы на нее попадала вода. Не оставляйте съемную панель управления устройством в припаркованном автомобиле на приборном щитке или на задней полке.

Совет

Если, выходя из автомобиля, вы берете с собой съемную панель управления устройством, используйте для переноски прилагаемый футляр.

Установка съемной панели управления

Вставьте часть (A) панели управления в часть (B) устройства, как показано на иллюстрации, затем слегка нажмите на левую сторону панели управления до щелчка.

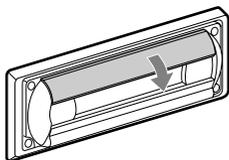


Примечание

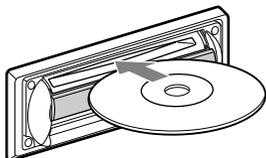
Ничего не кладите на внутреннюю поверхность съемной панели управления.

Загрузка диска в проигрыватель

1 Откройте створку.

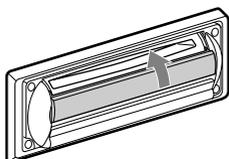


2 Вставьте диск стороной с этикеткой
вверх.



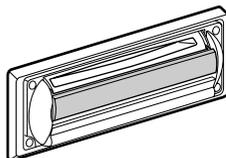
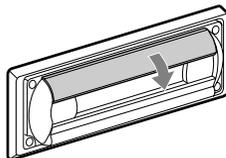
Воспроизведение начинается

3 Закройте створку.

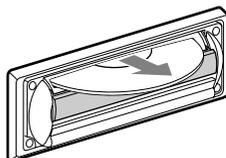
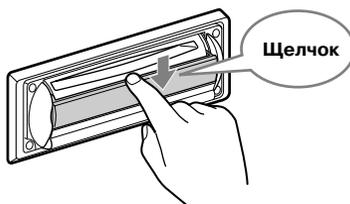


Извлечение диска

1 Откройте створку.



2 Сдвиньте створку вниз до щелчка.



Выньте диск

Примечания

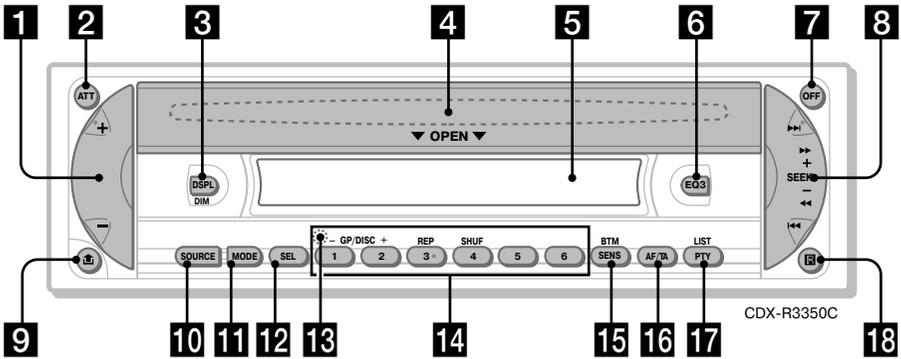
- При загрузке или извлечении диска не закрывайте створку. Вы можете зажать и повредить диск.
- Если вы откроете створку с силой, диск будет выдан устройством.

Совет

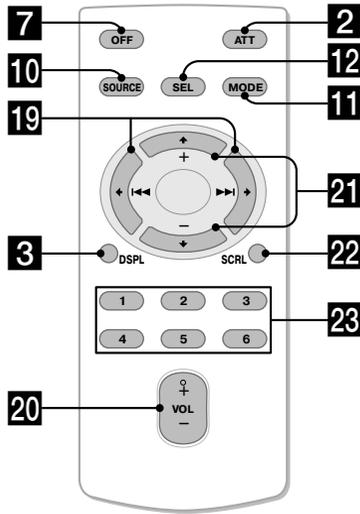
Воспроизведение диска возможно как при закрытой, так и при открытой створке.

Расположение элементов управления и основные действия

Основное устройство



Планшетный пульт ДУ RM-X151



Более подробную информацию см. на указанных страницах. Кнопки на основном устройстве, соответствующие кнопкам на планшетном пульте ДУ, выполняют те же функции.

- 1 Кнопка громкости +/-**
Регулировка громкости.
- 2 Кнопка ATT (понижение уровня громкости)**
Для отмены нажмите еще раз.
- 3 Кнопка DSPL (дисплей)/DIM (диммер) 4, 8, 12.**
Изменить показание дисплея (нажать)/изменить яркость дисплея (нажать и удерживать).
- 4 Створка OPEN, слот диска (находится за створкой) 5**
- 5 Экран дисплея**
- 6 Кнопка EQ3 (эквалайзер) 10**
Выбор типа эквалайзера (XPLD – энергичная), VOCAL (вокал), CLUB (клубная), JAZZ (джаз), NEW AGE (стиль нью-эйдж), ROCK (рок), CUSTOM (индивидуальная настройка) и OFF (откл.).
- 7 Кнопка OFF**
Выключить питание устройства/остановить воспроизведение на источнике.
- 8 Кнопка SEEK +/-**
Радио:
автоматическая настройка на станции (нажать); поиск станции вручную (нажать и удерживать).
CD:
пропуск трека (нажать); пропуск нескольких треков (нажать, затем в течение 1 сек. нажать еще раз и удерживать); быстрый переход к треку вперед/назад (нажать и удерживать).
- 9 Кнопка  (снятие панели управления) 4**
- 10 Кнопка SOURCE**
Включить питание/сменить источник звука (радио/CD/MD*1).
- 11 Кнопка MODE 8, 11**
Выбор радиодиапазона (FM/MW/LW)/выбор источника воспроизведения*2.
- 12 Кнопка SEL (выбор) 4, 10, 11, 12**
Выбор элемента перечня меню установок.
- 13 Кнопка RESET (находится за съемной панелью управления) 4**
- 14 Номерные кнопки**
Радио:
настройка на станции, сохраненные в памяти (нажать); занесение станций в память устройства (нажать и удерживать).
CD/MD*1:
①/②: GP*3/DICS*2 -/+
Пропуск группы треков (нажать); пропуск нескольких групп треков (нажать и удерживать).
③: REP 8
④: SHUF 8

- 15 Кнопка SENS/BTM 8**
Улучшение качества приема слабого сигнала: LOCAL/MONO (нажать)/включить функцию BTM (нажать и удерживать).
- 16 Кнопка AF (альтернативная частота)/TA (дорожные сообщения) 9**
Выбор функции AF или TA/TP в системе RDS.
- 17 Кнопка PTY (тип программы)/кнопка LIST 10**
Выбор PTY в системе RDS/поиск по списку.
- 18 Рецептор планшетного пульта ДУ**

Обозначения перечисленных ниже кнопок на планшетном пульте ДУ отличаются от обозначений кнопок на основном устройстве. Функции могут совпадать или различаться.

- 19 Кнопки  (◀◀) /  (▶▶)**
Управление радиоприемником/CD-проигрывателем так же, как и с помощью кнопки **SEEK** +/- на устройстве. (Более подробно о других действиях см. примечания в тексте «С помощью планшетного пульта ДУ».)
- 20 Кнопка VOL +/-**
Регулировка громкости.
- 21 Кнопки  (+) /  (-)**
Управление воспроизведением CD-диска так же, как и с помощью номерных кнопок **①/②** -/+ на устройстве. (Более подробно о других действиях см. примечания в тексте «С помощью планшетного пульта ДУ».)
- 22 Кнопка SCRL 8**
Просмотр информации на дисплее в режиме прокрутки.
- 23 Номерные кнопки**
Настройка на станции, сохраненные в памяти устройства (нажать); занесение станций в память устройства (нажать и удерживать).

*1 Если подсоединен MD-чейнджер.
(Только для модели CDX-R3350C.)

*2 Если подсоединен CD/MD-чейнджер.
(Только для модели CDX-R3350C.)

*3 При воспроизведении CD-диска MP3/ATRAC, если чейнджер не подсоединен. Если чейнджер подсоединен, действия по управлению воспроизведением отличаются, см. стр. 11.

Примечание

Если устройство выключено и дисплей погашен, вы не сможете управлять устройством с помощью планшетного пульта ДУ до тех пор, пока не будет нажата кнопка (SOURCE), или в устройство не будет загружен диск.

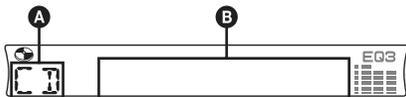
Подсказка

Более подробно о замене батарейки см. раздел «Замена литиевой батарейки в планшетном пульте ДУ» на стр. 15.

Воспроизведение CD-дисков

Более подробно о подсоединении к CD/MD-чейнджеру см. стр. 11 (только для модели CDX-R3350C).

Информация на дисплее



- A** Источник воспроизведения
- B** Номер трека/время, прошедшее с начала воспроизведения, название диска/имя исполнителя, номер группы*¹, название группы, название трека, текстовая информация*², индикация часов

*¹ Номер группы треков отображается на дисплее только при смене группы.

*² При воспроизведении MP3 отображаются данные ID3-ярлыков, при воспроизведении CD-дисков ATRAC отображаются данные текстовой информации, записанные с помощью SonicStage и т.п.

Чтобы изменить показания дисплея **B**, нажмите (DISPL); для прокрутки информации на экране нажмите (SCRL) на планшетном пульте ДУ или выберите в меню установок установку A.SCRL-ON (стр. 11).

Подсказка

Информация на дисплее может различаться в зависимости от типа диска и формата записи. Более подробно о файлах MP3 см. на стр. 14; о CD-дисках ATRAC см. на стр. 14.

Повторное воспроизведение и воспроизведение в произвольном порядке

- 1** Во время воспроизведения несколько раз нажмите (3) (REP) или (4) (SHUF) для вызова на дисплей нужной установки.

Выберите	Для воспроизведения
REP-TRACK	трека повторно.
REP-GP*	группы повторно.
SHUF-GP*	группы в произвольном порядке.
SHUF-DISC	всех треков на диске в произвольном порядке.

* При воспроизведении CD-дисков MP3/ATRAC.

Для возврата к обычному воспроизведению выберите установку REP-OFF или SHUF-OFF.

Радиоприемник

Занесение станций в память и настройка на радиостанции

Предупреждение

Если вы настраиваете радио во время управления автомобилем, во избежание аварийной ситуации используйте функцию BTM (память оптимальной настройки).

Автоматическое сохранение радиостанций (BTM)

- 1** Несколько раз нажмите (SOURCE) для вызова на дисплей индикации TUNER. Для выбора нужного диапазона несколько раз нажмите (MODE). Вы можете выбрать диапазоны FM1, FM2, FM3, MW или LW.
- 2** Нажмите и удерживайте (BTM) для вызова на дисплей мигающей индикации BTM. Устройство запоминает станции в порядке возрастания частоты вещания и заносит в ячейки памяти, соответствующие номерным кнопкам. После того, как станция занесена в память, подается звуковой сигнал.

Сохранение радиостанций вручную

- 1** Если вы настроили радиоприемник на станцию, которую вы хотите сохранить, нажмите и удерживайте номерную кнопку (1 - 6) до тех пор, пока на дисплее не появится индикация MEM. На дисплее появляется индикация номерной кнопки.

Примечание

Если вы сохраните настройки новой станции под номером уже занятой номерной кнопки, все предыдущие настройки заменяются новыми.

Подсказка

Если вы занесли в память станцию RDS, установки для AF/TA также сохраняются (стр. 9).

Настройка на станции, занесенные в память

- 1** Выберите диапазон, затем нажмите номерную кнопку (1 - 6).

С помощью планшетного пульта ДУ

Для выбора предварительно установленных станций нажмите ↑ или ↓.

Автоматическая настройка

- 1** Выберите диапазон, затем нажмите (SEEK) +/- для поиска станции. Когда радиоприемник настроился на прием станции, сканирование диапазона прекращается. Повторяйте действие до тех пор, пока нужная станция не будет найдена.

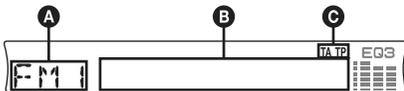
Совет

Если вы знаете частоту станции, передачи которой вы хотите прослушать, нажмите и удерживайте (SEEK) +/- для установки приблизительной частоты, затем несколько раз нажмите (SEEK) +/- для точной настройки на нужную станцию (настройка вручную).

Информация о RDS

Радиостанции диапазона FM, предоставляющие услуги RDS (система передачи данных по радио), вместе с сигналами обычных радиопрограмм передают цифровую информацию системы RDS.

Показания на дисплее



- A** Диапазон, функция
- B** Частота*¹ (название станции), индикация часов, данные RDS
- C** TA/TP*²

*¹ При приеме станции RDS на дисплее слева от индикации частоты отображается значок *.

*² Во время передачи дорожных сообщений на дисплее появляется мигающая индикация TA. При приеме подобной станции загорается индикация TP.

Чтобы изменить показания дисплея **B**, нажмите (DSPL).

Сервисы RDS

Система автоматически обеспечивает такие сервисы RDS, как:

AF (альтернативные частоты)	Переключение на альтернативную частоту с более сильным сигналом. С помощью этой функции вы можете слушать одну и ту же программу на протяжении длительной поездки, не настраивая радиоприемник на прием этой станции вручную.
TA (дорожные сообщения)/ TP (дорожные программы)	Прием текущих дорожных сообщений/программ. Устройство переключается на прием экстренных сообщений и прерывает работу текущего источника звука.
PTY (настройка на станции по типу программы)	Отображение на дисплее информации о типе принимаемой программы. Поиск программы по вашему выбору.
CT (данные о времени)	Сервис CT в передачах RDS передает установки времени.

Примечания

- В зависимости от страны/региона не все функции RDS могут быть доступны.
- RDS может не работать, если сигнал слишком слабый, или если принимаемая станция не передает данные RDS.

Настройка AF и TA/TP

- 1 Несколько раз нажмите (AF/TA) для вызова на дисплей нужной индикации.

Выберите	Чтобы
AF-ON	Включить AF и выключить TA.
TA-ON	Включить TA и выключить AF.
AF, TA-ON	Включить и AF и TA.
AF, TA-OFF	Выключить и AF и TA.

Занесение в память настроек на станции RDS с настройками на прием передач AF и TA

Вы можете сохранить настройки на станции RDS вместе с настройками AF/TA. Если вы используете функцию BTM, сохраняются только станции RDS с теми же настройками для приема сервисов AF/TA.

Если настраиваете радиоприемник вручную, вы можете сохранить как настройки на станции RDS, так и настройки на станции без RDS с теми же настройками на прием AF/TA для каждой станции.

- 1 Выберите установку AF/TA, затем, используя функцию BTM или вручную, занесите станцию в память.

Предварительная установка громкости для прослушивания дорожных сообщений

Вы можете предварительно установить громкость для прослушивания дорожных сообщений, чтобы не пропустить их передачу.

- 1 Несколько раз нажмите кнопку громкости +/- и отрегулируйте громкость.
- 2 Нажмите и удерживайте (AF/TA), пока на дисплее не появится индикация TA.

Прием срочных сообщений

Если включены функции AF или TA, прием срочных сообщений прерывает работу текущего источника звука.

Прослушивание определенной региональной радиостанции (REG)

Если включена функция AF, заводские установки данного устройства ограничивают прием в определенном регионе, поэтому переключение на другую региональную радиостанцию с более сильным сигналом не произойдет.

Если вы покидаете зону приема данной региональной передачи, выберите в меню установок установку REG-OFF (стр. 11).

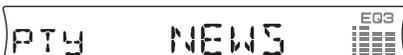
Примечание

Функция не работает в Великобритании и ряде других стран.

продолжение →

Настройка на станции по типу программы (PTY)

- 1 Во время приема FM-станции нажмите **PTY**.



Если станция передает данные PTY, на дисплее появляется индикация названия типа текущей программы.

- 2 Несколько раз нажмите **(PTY)** для вызова на дисплей названия нужного типа программы.

- 3 Нажмите **(SEEK) +/-**. Устройство начинает поиск радиостанции, транслирующей программу заданного типа.

С помощью планшетного пульта ДУ

В п. 2 для выбора нужного типа программы нажимайте ↑ или ↓.

Типы программ

NEWS (новости), **AFFAIRS** (текущие события), **INFO** (информация), **SPORT** (спорт), **EDUCATE** (образование), **DRAMA** (театр), **CULTURE** (культура), **SCIENCE** (наука), **VARIED** (разнообразное содержание), **POP M** (поп-музыка), **ROCK M** (рок-музыка), **EASY M** (легкая музыка), **LIGHT M** (легкая классическая музыка), **CLASSICS** (классическая музыка), **OTHER M** (иная музыка), **WEATHER** (погода), **FINANCE** (финансы), **CHILDREN** (детские программы), **SOCIAL A** (социальные проблемы), **RELIGION** (религия), **PHONE IN** (звонки в студию), **TRAVEL** (путешествия), **LEISURE** (отдых), **JAZZ** (джаз), **COUNTRY** (кантри), **NATION M** (национальная музыка), **OLDIES** (песни прошлых лет), **FOLK M** (фольклор), **DOCUMENT** (документальные программы).

Примечание

Вы не можете использовать данную функцию в странах/регионах, где информация PTY не доступна.

Автоматическая установка показаний времени (CT)

- 1 Выберите в меню установок установку **CT-ON** (стр. 11).

Примечания

- Функция CT может не работать, даже если принимается радиостанция, передающая сигналы RDS.
- Возможны расхождения между временем, установленным при помощи функции CT, и реальным временем.

Другие функции

Изменение установок звука

Регулировка звуковых характеристик (BAL/FAD/SUB)

Вы можете отрегулировать баланс громкости между правыми и левыми динамиками (Balance), между фронтальными и тыловыми динамиками (Fader) и уровень громкости сабвуфера (Subwoofer).

- 1 Несколько раз нажмите **(SEL)** для вызова на дисплей индикации **BAL**, **FAD** или **SUB**. Индикации на дисплее изменяются в следующей последовательности:

LOW*1 → **MID***1 → **HI***1 → **BAL** (левый-правый) → **FAD** (фронтальные-тыловые) → **SUB** (громкость сабвуфера)*2

*1 Если включен эквалайзер EQ3 (стр. 10).

*2 Если для выхода аудио выбрана установка SUB (стр. 11).

Если установлен самый низкий уровень громкости, на дисплее появляется индикация ATT. Уровень громкости может быть повышен пошагово на 20 позиций.

- 2 Несколько раз нажмите кнопку громкости +/- для регулировки выбранного параметра.

Через 3 сек. установка выполнена, дисплей возвращается к обычному режиму воспроизведения/приема.

Примечание

Выполняйте настройку не позднее 3 сек. с момента выбора параметра.

С помощью планшетного пульта ДУ

Для регулировки выбранного параметра в п. 2 нажимайте ←, ↑, →, ↓.

Регулировка эквалайзера – EQ3

Вы можете выбрать и сохранить настройки эквалайзера для различных типов музыки.

- 1 Выберите источник, затем несколько раз нажмите **(EQ3)** для выбора типа эквалайзера.
- 2 Несколько раз нажмите **(SEL)** для выбора **LOW**, **MID** или **HI**.
- 3 Несколько раз нажмите на кнопку громкости +/- для настройки выбранного параметра. Уровень громкости изменяется от -10 дБ до +10 дБ с шагом 1 дБ.



Повторите п.п. 2 и 3 для настройки кривой эквалайзера.

Для возврата к заводским установкам нажмите и удерживайте **(SEL)** до того, как установка будет выполнена.

Через 3 сек. установка выполнена, дисплей возвращается к обычному режиму воспроизведения/приема.

С помощью планшетного пульта ДУ

Для регулировки выбранного параметра в п. 3 нажмите ←, ↑, →, ↓.

Меню установок – SET

- 1 Нажмите и удерживайте (SEL).**
Появляется меню установок.
- 2 Несколько раз нажмите (SEL) для выбора нужного элемента перечня меню.**
- 3 Нажимайте кнопку громкости +/- для выбора установки (например, ON (вкл.) или OFF (выкл.)).**
- 4 Нажмите и удерживайте (SEL).**
Установка выполнена, дисплей возвращается к обычному режиму воспроизведения/приема.

Примечание

В зависимости от источника и установок элементы перечня меню, отображаемые на дисплее, могут различаться.

С помощью планшетного пульта ДУ

Для выбора установки в п. 3 нажимайте ← или →.

Вы можете выбрать установки для следующих элементов перечня меню (более подробно см. на указанных ниже стр.).

Значком ● отмечены заводские установки.

CLOCK-ADJ (коррекция показаний времени)	(стр. 4)
СТ (передача текущего времени)	Установка СТ-ON или СТ-OFF (●) (стр. 9, 10).
БЕЕР (звуковой сигнал)	Установка БЕЕР-ON (●) или БЕЕР-OFF.
SUB/REAR* ¹	Переключение выхода аудио: – SUB (●): выход на сабвуфер. – REAR: выход на усилитель.
DIM (диммер)	Изменение яркости дисплея: – DIM-ON: понижение яркости дисплея. – DIM-OFF (●): диммер отключен.
ILM-1/ILM-2 (подсветка) (только для модели CDX-R3350C)	Изменение цвета подсветки дисплея: – ILM-1: зеленый – ILM-2 (●): янтарный.
DEMO* ¹ (демонстрационный режим)	Выберите установку DEMO-ON (●) или DEMO-OFF (стр. 4).

A.SCRL (автоматическая прокрутка)	Автоматическая прокрутка информации на дисплее при переходе к воспроизведению группы/трека: – A.SCRL-ON: прокрутка информации. – A.SCRL-OFF (●): прокрутка отменена.
--	--

REG* ² (региональный прием)	Выберите установку REG ON (●) или REG-OFF (стр. 9).
LPF* ³ (фильтр низких частот)	Выберите нужную частоту среза: 78Hz, 125Hz или OFF (●).

*1 Если устройство выключено.

*2 При приеме станций FM-радио.

*3 Если для выхода аудио выбрана установка SUB.

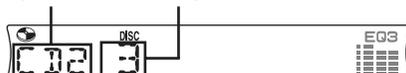
Использование дополнительного оборудования

CD/MD-чейнджер (только для модели CDX-R3350C)

Выбор чейнджера

- Несколько раз нажмите (SOURCE) для вызова на дисплей индикации CD или MD.
- Несколько раз нажмите (MODE) для вызова на дисплей индикации нужного чейнджера.

Номер системы Номер диска



Воспроизведение начинается.

Пропуск групп и дисков

- Во время воспроизведения нажмите ①/② (GP/DISC) +/-.

Пропустить	Нажмите ①/②
Группы	И отпустите (задержать на мгновение).
Группы	В течение 2 сек. после того, как отпустили кнопку в первый раз.
Диск	Повторно.
Диски	Затем в течение 2 сек. снова нажмите и удерживайте.

продолжение →

Повторное воспроизведение и воспроизведение в произвольном порядке

- Во время воспроизведения несколько раз нажмите (3) (REP) или (4) (SHUF) для вызова на дисплей нужной индикации.

Выбор	Воспроизведение
REP-DISC* ¹	Диска повторно.
SHUF-CHGR* ¹	Треков с дисков в чейнджере в произвольной последовательности.
SHUF-ALL* ²	Треков с дисков во всех устройствах в произвольной последовательности.

*¹ Если подсоединен один или несколько CD/MD-чейнджеров.

*² Если подсоединен один или несколько CD-чейнджеров, или два и больше MD-чейнджеров.

Для возврата к обычному режиму воспроизведения выберите установку REP-OFF или SHUF-OFF.

Подсказка

Функция SHUF-ALL не обеспечивает одновременного воспроизведения в произвольном порядке треков с дисков, загруженных и в CD-проигрыватели, и в MD-чейнджеры.

Присвоение названия диску (только для модели CDX-R3350C)

При воспроизведении диска в CD-чейнджере с функцией CUSTOM FILE вы можете присвоить каждому диску свое название, состоящее не более чем из 8 символов (Disc Memo).

Если вы присвоили диску название, оно отображается в списке на дисплее.

- Во время воспроизведения диска, которому вы хотите дать название, нажмите и удерживайте (LIST).



- Несколько раз нажмите кнопку громкости +/- для вызова на дисплей нужного символа. Для перемещения индикации нажмите (SEL).

A ← B ← C... ← 0 ← 1 ← 2... ← +
← - ← * ← _ (пробел) ← A

Повторяйте действия для полного ввода названия.

- Нажмите и удерживайте (LIST). Присвоение названия закончено, дисплей возвращается к обычному режиму воспроизведения.

Для вызова на дисплей названия диска во время воспроизведения нажмите (DSPL).

Советы

- Чтобы исправить или удалить символ в названии, просто перепишите его или введите _.
- Название, присвоенное с помощью функции Disc Memo, имеет преимущество перед предварительно записанной информацией.

* Вы можете присвоить название диску, находящемуся в системе, если подсоединен чейнджер с функцией CUSTOM FILE.

* REP-TRACK и все режимы воспроизведения в произвольной последовательности отменяются до тех пор, пока не закончено присвоение названия диску.

С помощью планшетного пульта ДУ

Для выбора символа в п. 2 нажимайте ↑ или ↓.

Удаление названия, присвоенного диску

- Выберите устройство, сохраняющее название, которое вы хотите удалить, затем нажмите и удерживайте (LIST).
- Нажмите и удерживайте (DSPL). Появляется мигающая индикация названия диска.
- Несколько раз нажмите кнопку громкости +/- для выбора названия, которое вы хотите удалить.
- Нажмите и удерживайте (SEL). Название удалено. Повторите п.п. 3 и 4 для удаления других названий.
- Нажмите и удерживайте (LIST). Устройство возвращается к обычному режиму воспроизведения.

С помощью планшетного пульта ДУ

Для выбора названия диска в п. 3 нажимайте ↑ или ↓.

Поиск диска по названию в списке – list-up

Вы можете выбрать диск по названию в списке названий дисков, если подсоединен CD-чейнджер с функцией CUSTOM FILE или MD-чейнджер.

Если вы присвоили диску название, это название отображается в списке.

- Во время воспроизведения нажмите (LIST). На дисплее отображается номер диска или название диска.
- Несколько раз нажмите (LIST) для вызова на дисплей названия нужного диска. Через 5 сек. система возвращается в обычный режим воспроизведения.
- Нажмите (SEEK) +/- для начала воспроизведения диска.

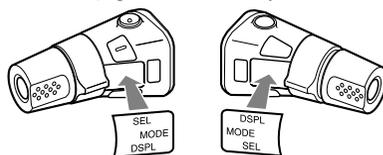
С помощью планшетного пульта ДУ

Для выбора диска в п. 2 нажимайте ↑ или ↓.

Вращаемый пульт (джойстик) RM-X4S

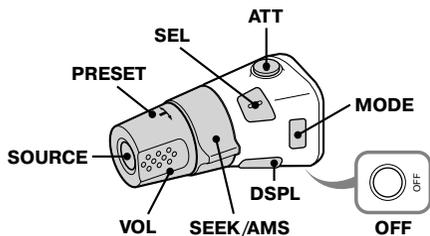
Размещение наклейки

В зависимости от того, как вы собираетесь установить джойстик, приклейте наклейку.



Расположение элементов управления

Соответствующие кнопки на джойстике выполняют те же функции, что и кнопки на основном устройстве.



Действия по управления системой с использованием указанных ниже деталей управления на джойстике отличаются от действий с кнопками на устройстве.

• Регулятор PRESET (нажать и повернуть)

Выполняет те же действия по выбору предварительной установленной станции или управлению воспроизведением CD, что и кнопка на устройстве

①/② -/+.

• Регулятор VOL (громкость) (вращать)

Выполняет те же действия, что и кнопка громкости +/- на устройстве.

• Регулятор SEEK/AMS (вращать или повернуть и удерживать)

Выполняет те же действия, что и кнопка (SEEK) +/- на устройстве.

Смена направления вращения

Направление вращения регуляторов является заводской установкой и указано ниже.

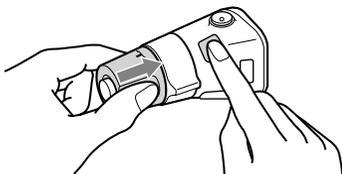
Для увеличения



Для уменьшения

Если вы устанавливаете джойстик на правой стороне колонки рулевого управления, вам нужно изменить направление поворота регулятора на противоположное.

- 1 Нажимая на регулятор VOL, нажмите и удерживайте (SOUND).



Дополнительная информация

Меры предосторожности

- Если ваш автомобиль был припаркован на солнце, то прежде чем включать устройство, подождите некоторое время, чтобы оно остыло.
- Когда устройство включено, антенна, оборудованная электроприводом, выдвигается автоматически.

Конденсация влаги

В дождливый день или в условиях повышенной влажности на линзах и дисплее устройства может скапливаться влага. Если это произошло, устройство не будет работать нормально. В этом случае выньте диск и подождите около часа, чтобы влага полностью испарилась.

Сохранение высокого качества звучания

Будьте внимательны, чтобы не пролить сок или другие прохладительные напитки на устройство или диски.

Примечания относительно дисков

- Чтобы сохранить поверхности дисков в чистоте, не касайтесь поверхностей дисков.
- Если вы не пользуетесь дисками, храните их в коробках или в специальных чехлах.
- Не подвергайте диски воздействию высоких температур/нагреванию. Не оставляйте диски в припаркованном автомобиле на переднем сиденье/задней полке автомобиля.
- Не приклеивайте к дискам наклейки, не пользуйтесь дисками с надписями, сделанными липкой краской или краской, оставляющей отпечатки. При использовании такие диски могут прекратить вращение, что может стать причиной неисправности или поломки диска.



- Не пользуйтесь дисками с приклеенными наклейками или этикетками.

Использование подобных дисков может вызвать следующие неисправности:

- Диск будет невозможно извлечь из дисководов (в результате того, что наклейка или этикетка отклеилась и попала в механизм, открывающий дисковод).
- Корректное считывание аудиоданных будет невозможно (т.е. при воспроизведении появятся пропуски звука, или воспроизведется диск не удастся) в результате того, что под воздействием высокой температуры наклейка или этикетка деформировалась и деформировала диск.

продолжение →

- Диски нестандартной формы (например, в виде сердца, квадрата, звезды) не могут быть воспроизведены на данном проигрывателе. Попытка воспроизвести подобный диск может привести к поломке устройства, поэтому не используйте такие диски.
- Не воспроизводите на проигрывателе компакт-диски диаметром 8 см.
- Прежде чем загрузить диск, протрите его специальной чистящей тканью (имеется в продаже). Протирайте от центра диска к краям. Не используйте для очистки дисков такие растворители, как бензин или ацетон, имеющиеся в продаже чистящие средства или спрей-антистатик для виниловых дисков.



Примечания относительно дисков CD-R/CD-RW

- Некоторые диски CD-R/CD-RW (в зависимости от записывающего оборудования или от состояния диска на устройстве) не могут быть воспроизведены.
- Вы не сможете воспроизвести диски CD-R/CD-RW, которые не были финализированы.

Музыкальные диски, записанные с использованием технологии защиты авторских прав

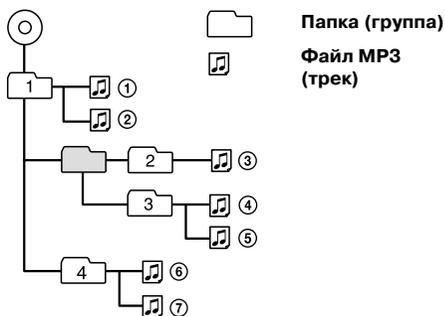
Устройство предназначено для воспроизведения дисков, соответствующих стандарту Compact Disc (CD). В последнее время рядом звукозаписывающих компаний выпускаются музыкальные диски с технологией защиты авторских прав. Пожалуйста, учтите, что среди этих дисков могут быть не соответствующие стандарту CD и эти диски могут не воспроизводиться на данном устройстве.

О MP3-файлах

MP3 (MPEG-1 Audio Layer-3) — это метод сжатия аудиоданных, а также название соответствующего формата файлов. Метод позволяет сжать данные примерно до 1/10 от первоначального объема.

- Данное устройство совместимо с форматом ISO 9660 уровень 2, Joliet/Romeo в формате расширения, ID3-ярлыками версий 1.0, 1.1, 2.2, 2.3 и 2.4, и Multi Session.
- Максимальное количество:
 - папок (групп): 150 (включая корневую и пустые папки);
 - файлов MP3 (треков) и папок, записанных на диске: 300 (если название папки/имя файла состоит из большого количества символов, максимальное количество может быть меньше 300);
 - символов, отображаемых на дисплее в названии папки/имени файла — 32 (Joliet) или 32/64 (Romeo); в данных ID3-ярлыков — 15/30 символов (для версий 1.0, 1.1, 2.2 и 2.3) или 63/126 символов (для версии 2.4).

Порядок воспроизведения файлов MP3



Примечания

- Перед использованием убедитесь в том, что диск финализирован (закрыт).
- При присвоении имени файлу MP3 убедитесь в том, что присвоили файлу расширение .mp3.
- При воспроизведении файлов MP3 с высокой скоростью передачи данных, например, 320 kbps, звук может быть прерывистым.
- При воспроизведении файлов MP3 с переменной скоростью передачи данных или при быстрой прокрутке вперед/назад, данные о времени, прошедшем с начала воспроизведения, могут отображаться на дисплее неточно.
- Если диск записан в Multi Session, распознается и воспроизводится только первый трек в формате первой сессии (аудиофайлы других форматов пропускаются). Преимуществами форматов при воспроизведении распределяются следующим образом: CD-DA, ATRAC CD и MP3:
 - Если первый трек в первой сессии является трек CD-DA, воспроизводятся только треки CD-DA, записанные в первой сессии.
 - Если первый трек в первой сессии не является треком CD-DA, воспроизводятся треки из сессии ATRAC CD или MP3. Если на диске нет данных ни в одном из этих форматов, на дисплее появляется индикация NO MUSIC.

Об ATRAC CD-дисках

Формат ATRAC3plus

ATRAC3 (Adaptive Transform Acoustic Coding 3) — это технология сжатия аудиоданных. Данные сжимаются приблизительно до 1/10 их первоначального объема. ATRAC3plus — это более продуктивный формат, в котором аудиоданные CD-диска сжимаются приблизительно до 1/20 от их первоначального объема. Данное устройство поддерживает как формат ATRAC3, так и формат ATRAC3plus.

ATRAC CD

ATRAC CD — это CD-диск, на котором с помощью такого разрешенного программного обеспечения, как SonicStage 2.0 и более свежие версии, или SonicStage Simple Burner, записаны сжатые аудиоданные в формате ATRAC3 или ATRAC3plus.

- Максимальное количество:
 - папок (групп): 255;
 - файлов (треков): 999.

- Символы названия папки/имени файла и текстовая информация, записанная в SonicStage, отображаются на дисплее.

Более подробно об ATRAC CD см. руководство по эксплуатации программного обеспечения SonicStage или SonicStage Simple Burner.

Примечание

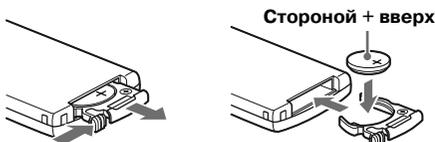
Убедитесь в том, что при записи ATRAC CD вы используете такое разрешенное программное обеспечение, как SonicStage 2.0 и более свежие версии, или SonicStage Simple Burner 1.0 или 1.1, поставляемые в комплекте с изделиями серии Sony Network.

В случае возникновения каких-либо вопросов или затруднений, касающихся устройства, разрешить которые с помощью этого руководства по эксплуатации не удалось, проконсультируйтесь у дилера фирмы Sony.

Обслуживание

Замена литиевой батарейки в планшетном пульте ДУ

В обычных условиях срок службы батарейки составляет приблизительно один год. (В зависимости от условий эксплуатации срок службы может быть короче.) Когда батарейка разряжается, рабочее состояние пульта ДУ уменьшается. Замените старую батарейку новой литиевой батарейкой CR2025. Использование любой другой батарейки может стать причиной возгорания или взрыва.



Стороней + вверх

Примечания относительно литиевой батарейки

- Храните литиевые батарейки в местах, недоступных для детей. Если ребенок проглотил батарейку, следует незамедлительно обратиться к врачу.
- Для обеспечения хорошего контакта протрите батарейку сухой тканью.
- При установке батарейки убедитесь в том, что полярность соблюдена.
- Не берите батарейку металлическим пинцетом, так как это может вызвать короткое замыкание.

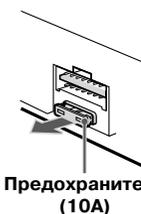
Внимание!

При неправильном обращении батарейка может взорваться. Не перезаряжать, не разбирать, не бросать в огонь.

Замена предохранителя

При замене предохранителя убедитесь, что новый предохранитель рассчитан на ту же силу тока, что и старый. Если предохранитель перегорел, проверьте подключение питания и замените предохранитель.

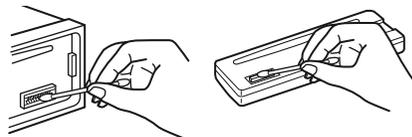
Если после замены предохранитель



снова перегорел, это может быть вызвано внутренней неисправностью устройства. В этом случае обратитесь к дилеру фирмы Sony.

Очистка контактов

Устройство не может работать правильно, если контакты между устройством и съемной панелью управления загрязнились. В целях профилактики снимите панель управления (стр. 4) и с помощью ватной палочки, смоченной спиртом, протрите контакты. Протирая контакты, не прикладывайте усилий, иначе вы можете их повредить.



Основное устройство Внутренняя сторона съемной панели управления

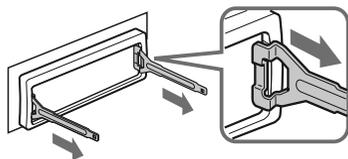
Примечания

- В целях безопасности, прежде чем приступить к очистке контактов, выключите зажигание и выньте ключ из замка зажигания.
- Никогда не прикасайтесь пальцами к контактам. Не дотрагивайтесь до контактов металлическими предметами.

Извлечение устройства

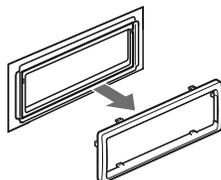
1 Снимите защитную рамку.

- 1 Снимите панель управления (стр. 4).
- 2 Вставьте оба демонтажных ключа.



Вставляйте ключи, как показано на иллюстрации

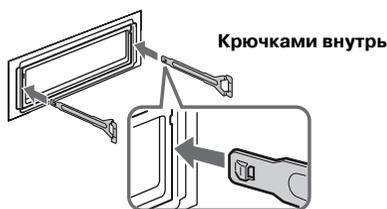
- 3 Потяните за ключи и снимите защитную рамку.



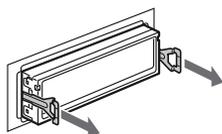
продолжение →

2 Извлеките устройство.

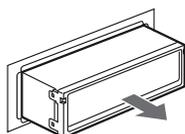
- 1 Вставьте оба демонтажных ключа до щелчка.



- 2 Потяните за ключи, чтобы выдвинуть устройство.



- 3 Выньте устройство из кронштейна.



Технические характеристики

Проигрыватель CD

Отношение сигнал/шум: 120 дБ

Частотный диапазон: 10 - 20 000 Гц

Динамика: ниже измеряемого уровня

Радиоприемник

FM

Диапазон настройки: 87,5 - 108,0 МГц

Разъем антенны: разъем внешней антенны

Промежуточная частота: 10,7 МГц/450 кГц

Используемая чувствительность: 9 дБФ

Избирательность: 75 дБ при 400 кГц

Отношение сигнал/шум: 67 дБ (стерео), 69 дБ (моно)

Коэффициент гармонических искажений при 1 кГц: 0,5% (стерео), 0,3% (моно)

Разделение: 35 дБ на 1 кГц

Частотный диапазон: 30 - 15 000 Гц

MW/LW

Диапазон настройки:

MW: 531 - 1,602 кГц

LW: 153 - 279 кГц

Разъем антенны: разъем внешней антенны

Промежуточная частота: 10,7 МГц/450 кГц

Чувствительность: MW: 30 μ V, LW: 40 μ V

Усилитель

Выходы: выходы динамиков

Номинальное сопротивление динамиков: 4 - 8 Ом

Максимальная выходная мощность: 50 Вт x 4 (4 Ом)

Общие

Выходы:

Аудиовыходы (фронт., (только для модели CDX-R3350C), сабвуфер/тыл., переключаемые)
Разъем управления реле антенны
Разъем управления усилителем мощности

Входы:

Разъем входа управления BUS
(только для модели CDX-R3350C)
Разъем входа аудио BUS
(только для модели CDX-R3350C)
Разъем управления АТТ-телефона
Разъем входа управлением пульта ДУ
Разъем входа антенны

Регуляторы тона:

Низкие частоты +/-10 дБ на 60 Гц (XPLOD)
Средние частоты +/-10 дБ на 1 кГц (XPLOD)
Высокие частоты +/-10 дБ на 10 кГц (XPLOD)

Питание: автомобильный аккумулятор постоянного тока 12 В (отрицательное заземление)

Размеры: прил. 178 x 50 x 179 мм (ш x в x г)

Размеры посадочного гнезда: прил. 182 x 53 x 161 мм (ш x в x г)

Масса: Прибл. 1,2 кг

Прилагаемые аксессуары:

Планшетный пульт ДУ RM-X151
Набор для монтажа и подсоединения (1 компл.)
Фуляр для съемной панели управления (1)

Дополнительные аксессуары/оборудование:

Вращаемый пульт ДУ: RM-X4S
Только для модели CDX-R3350
Кабель BUS (прилагается шнур RCA)
RC-61 (1 м), RC-62 (2 м)
CD-чейнджер (10 дисков): CDX-757MX
CD-чейнджер (6 дисков): CDX-T70MX, CDX-T69
MD-чейнджер (6 дисков): MDX-66XLP
Селектор источников: XA-C30
Селектор: AUX-IN XA-300

Патенты США и зарубежных стран по лицензии Dolby laboratories.

Примечание

Данное устройство не может быть подсоединено к цифровому предусилителю или к эквалайзеру, совместимому с системой Sony BUS.

Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предупреждения.



- Для стайки части деталей использовались материалы, не содержащие свинца (более 80%).
- В некоторых штампованных платах и блоках не использовались галогенизированные огнестойкие сплавы.
- Галогенизированные огнестойкие сплавы не использовались при изготовлении корпуса.
- Для печати упаковочного картона использовалась краска на основе растительных масел без летучих органических соединений (VOC-free). (Только для модели CDX-R3350C.)
- Упаковочные материалы не содержат пенополистирол.

Поиск и устранение неисправностей

Этот список поможет вам решить ряд проблем, с которыми вы можете столкнуться при эксплуатации устройства. Прежде чем приступить к изучению списка, убедитесь в том, что подсоединения выполнены правильно, а проводимые действия соответствуют приведенным в данном руководстве.

Общие

К устройству не поступает питание.

- Проверьте подсоединения. Если все в порядке, проверьте предохранитель.
- Если устройство выключено и индикация на дисплее отсутствует, вы не сможете управлять устройством с помощью пульта ДУ.
→ Включите устройство.

Не выдвигается антенна с электрическим приводом.

Антенна не оборудована реле.

Нет звука.

- Установлен слишком низкий уровень громкости.
- Включена функция АТТ или функция АТТ-телефона (если кабель интерфейса автомобиля подсоединен к проводу АТТ).
- Для положения фейдера (FAD) выбрана настройка, отличная от настройки для системы из двух динамиков.
- CD-чейнджер несовместим с диском с записями в формате (MP3/ATRAC CD)*.
→ Воспроизведите диски на CD-чейнджере фирмы Sony, совместимом с дисками в формате MP3, или на устройстве.

Нет звукового сигнала.

- Звуковой сигнал отключен (стр. 11).
- Подсоединен дополнительный усилитель, встроенный усилитель не используется.

Удалены данные, занесенные в память устройства.

- Была нажата кнопка RESET.
→ Внесите данные в память заново.
- Был отсоединен провод питания, или был отсоединен аккумулятор автомобиля.
- Неправильно подсоединен провод питания.

Удалены данные о предварительно установленных радиостанциях и показания времени на часах. Перегорел предохранитель.

Посторонние шумы при повороте ключа в замке зажигания.

Неправильно подсоединены провода к дополнительному разъему питания автомобиля.

Пропадает индикация с дисплея, или индикация на дисплее не появляется.

- Для диммера выбрана установка DIM-ON (стр. 11).
- Индикация на дисплее пропадает, если вы нажали и удерживали кнопку (OFF).
→ Нажмите и удерживайте кнопку (OFF) снова, пока на дисплее не появится индикация.

* Загрязнились контакты (стр. 15).

* Только для модели CDX-R3350C.

Воспроизведение CD/MD*

Не удается загрузить диск. Диск автоматически выдается устройством.

Проблемы с диском.

→ Проверьте следующие ниже позиции.

Не удается загрузить диск.

- Другой диск уже загружен.
- Диск был с усилием вставлен в слот проигрывателя другой стороной или неправильно.

Не удается воспроизвести диск.

- Диск поврежден или загрязнен.
- Вы используете диск CD/R-CD-RW, не предназначенный для использования в качестве носителя звука (стр. 14).

Не удается воспроизвести MP3-файлы.

Треки на диске не соответствуют формату MP3 или его версии (стр. 14).

Начало воспроизведения MP3-файлов занимает больше времени по сравнению с другими дисками.

Для начала воспроизведения перечисленных ниже дисков требуется больше времени:

- диск с записями, имеющими сильно разветвленную структуру «дерева»;
- диск, записанный в системе Multi Session;
- диск с возможностью добавления данных.

Не удается воспроизвести CD ATRAC.

- Диск записан не с помощью такой разрешенной программы, как SonicStage или SonicStage Simple Burner.
- Треки, не входящие в группы, не могут быть воспроизведены.

Не выполняется прокрутка информации на дисплее.

- Информация о диске состоит из слишком большого количества символов. Это возможно.
- Для элемента меню A.SCRL выбрана установка OFF.
→ Нажмите (SCRL) на планшетном пульте ДУ или выберите установку A.SCRL-ON (стр. 11).

Пропуски звука.

- Неправильный монтаж устройства.
→ Смонтируйте устройство под углом не более 45° в устойчивой части автомобиля.
- Диск поврежден или загрязнен.

Не работают кнопки управления.

Не удается извлечь диск.

Нажмите на кнопку RESET (стр. 4).

* Только для модели CDX-R3350C

продолжение →

Прием радиопередач

Прием радиостанций невозможен.

Звук сопровождается помехами.

- Подсоедините провод управления питания антенны (синий) или провод дополнительного питания (красный) к разъему питания на автомобильном антенном усилителе. (Только если ваш автомобиль оборудован встроенной FM/MW/LW-антенной на заднем/боковом стекле.)
- Проверьте подсоединение автомобильной антенны.
- Автоматическая антенна не выдвигается.
 - Проверьте подсоединение провода управления питанием антенны.
 - Проверьте частоту настройки.

Не удается настроиться на предварительно установленную станцию.

- Сохраните в памяти устройства правильную частоту настройки.
- Слишком слабый сигнал.

Невозможна автоматическая настройка.

- Выбрана неправильная установка для режима местного поиска.
 - Слишком частые остановки во время поиска. Нажмите (SENS) для вызова на дисплей индикации LOCAL-ON.
 - Поиск продолжается даже после того, как станция была обнаружена. Несколько раз нажмите (SENS) для вызова на дисплей индикации MONO-ON, или MONO-OFF (для диапазона FM), или LOCAL-OFF (для диапазонов MW/LW).
- Слишком слабый сигнал.
 - Проведите настройку вручную.

Во время приема станции FM на дисплее мигает индикация ST.

- Тщательнее настройте радиоприемник.
- Слишком слабый сигнал.
 - Нажмите (SENS) и выберите монофонический режим приема MONO-ON.

Программа, передаваемая в режиме стерео, слышна в режиме моно.

Устройство находится в монофоническом режиме приема.

- Нажмите (SENS) для вызова на дисплей индикации MONO-OFF.

RDS

После нескольких секунд прослушивания включается режим поиска (SEEK).

Станция не передает дорожные программы или слишком слабый сигнал.

- Выключите функцию TA (стр. 9).

Нет дорожных сообщений.

- Включите функцию TA (стр. 9).
- Станция не передает дорожные сообщения, несмотря на то, что является станцией, передающей дорожные программы.
 - Настройте радиоприемник на прием другой станции.

Тип программы (PTY) отображается на дисплее в виде индикации -----.

- Радиостанция, программу которой вы слушаете, не является станцией RDS.
- Не были получены данные RDS.
- Станция не определяет тип программы.

Информация об ошибках/Сообщения

BLANK^{*1}*2

На MD-диске^{*2} нет треков.

- Воспроизведите MD-диск, на который были записаны треки.

ERROR^{*1}

Диск загрязнен или помещен в дисковод стороной для воспроизведения вверх.

- Протрите диск, правильно вставьте диск.
- По неопределенным причинам не удастся воспроизвести диск.
 - Загрузите другой диск.

FAILURE

Неправильно подсоединен динамик/усилитель.

- Для проверки подсоединений см. прилагаемое руководство по установке и подсоединению.

LOAD^{*3}

Проходит загрузка диска в чейнджер.

- Подождите, пока загрузка закончится.

L.SEEK +/-

Режим местного поиска включен во время автоматической настройки.

NO AF

У принимаемой станции нет альтернативной частоты вещания.

- В то время, когда на дисплее отображена мигающая индикация названия станции, нажмите (SENS) +/- . Устройство начнет поиск другой частоты с такими же данными PI (идентификация программы). (На дисплее появляется индикация PI SEEK.)

NO DATA^{*3}

Все введенные названия были удалены, или ни одно название не было сохранено.

NO DISC^{*3}

В CD/MD-чейнджере нет диска.

- Вставьте диск в чейнджер.

NO ID3

MP3-файл не содержит данных ID3-ярлыков.

NO INFO

Нет текстовой информации в файле ATRAC3/ATRAC3plus.

NO MAG^{*3}

В CD-чейнджере не установлен магазин с дисками.

- Установите магазин с дисками в CD-чейнджер.

NO MUSIC

Загруженный диск не является музыкальным диском.

- Загрузите музыкальный CD-диск в CD-чейнджер или диск с воспроизводимыми файлами MP3 в MD-чейнджер.

NO NAME

Нет данных названия трека/группы/диска.

NO TP

Устройство будет продолжать поиск доступной станции TP.

NOT READ*³

Информация о диске не была считана устройством.

→ Загрузите диск, затем выберите диск по списку.

NOTREADY*³

Открыта крышка MD-чейнджера, или MD-диски неправильно вставлены.

→ Закройте крышку, или правильно вставьте диски.

OFFSET

Возможной причиной может быть неисправность устройства.

→ Проверьте подсоединения. Если сообщение об ошибке не пропало с дисплея, обратитесь к дилеру фирмы Sony.

READ

Устройство считывает информацию о всех треках и группах треков на диске.

→ Подождите, пока считывание не будет окончено. Воспроизведение начинается автоматически.

В зависимости от структуры диска, считывание может занимать больше минуты.

RESET

В силу каких-либо причин CD-проигрыватель или CD/MD-чейнджер*³ работать не может.

→ Нажмите на кнопку RESET (стр. 4).

LLLL или RRRR

В течение выполнения быстрой прокрутки вперед/назад диск установлен на начало или конец записей.

-

Символ не может быть отображен на дисплее данного устройства.

*¹ Если ошибка произошла во время воспроизведения CD- или MD-диска, номер CD- или MD-диска не отображается на дисплее.

*² Номер диска, который стал причиной ошибки, отображается на дисплее.

*³ Только для модели CDX-R3350C.

Если перечисленные способы не помогли устранить неисправность, проконсультируйтесь у дилера фирмы Sony. Если в связи с неисправностями, возникшими при воспроизведении CD-диска, вы обращаетесь в ремонтную мастерскую, возьмите с собой диск, при прослушивании которого вами были обнаружены неисправности.

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Russia